



N° 676

COMMISSION
TOUS LES LIEUX D AFFECTATION

Da	Forfremmelsesprocedure (kategori A, LA, B, C og D) - Driftsbevillingerne Regnskabsåret 1991 (inden for samme stillingsgruppe)	3
De	Beförderungsverfahren (Laufbahngruppen A, LA, B, C und D) -Verwaltungsmittel - Haushaltsjahr 1991 (innerhalb der Laufbahngruppe).....	4
Ei	Διαδικασία προαγωγών (κατηγορίες A, LA, B, C και D) - Πιστώσεις λειτουργίας - Οικονομικό έτος 1991 (στο πλαίσιο της σταδιοδρομίας)	5
En	Promotion Procédure (Catégories A, LA, B, C and D) - Administrative Appropriations - Financial Year 1991 (within a career bracket)	6
Es	Procedimiento de promoción (categorías A, LA, B, C y D) - Créditos de funcionamiento - Ejercicio 1991 (dentro de la misma carrera)	7
Fr	Procédure de promotion (categories A, LA, B, C et D) - Crédits de fonctionnement - Exercice 1991 (à l'intérieur de la carrière).....	8
It	Procedura di promozione (per le categorie A, LA, B, C e D) - Stanziamenti di funzionamento - Esercizio 1991 (nell'ambito della stessa carriera)	9
Nl	Bevorderingsprocedure (categoríeen A, LA, B, C en D) - Huishoudelijke kredieten - Begrotingsjaar 1991 (binnen de loopbaan).....	10
Po	Processo de promoção (categorias A, LA, B, C e D) Dotações para funcionamento - Exercício financeiro de 1991 (dentro da mesma carreira)	11

Forfremmelsesprocedure — Driftsbevillingerne Regnskabsåret 1991 - Kategori A, LA, B, C og D

De forfremmelsesudvalg, der er nedsat med henblik på at udarbejde udkast til fortegnelser over de tjenestemænd, som i kraft af deres fortjeneste kan komme i betragtning med henblik på forfremmelse, skal snart træde sammen. De skal gennemgå akterne for alle de tjenestemænd, der kan forfremmes fra stillingsgruppe til stillingsgruppe for kategori A, LA, B, C og D.

Fortegnelsen over de tjenestemænd, der kan forfremmes, er blevet offentliggjort i Meddelelser fra administrationen nr. 661 af 18.2.1991 og 669 af 8.4.1991.

Tjenestemænd, der af tjenestegrenene foreslås forfremmet (I den nedenfor angivne rækkefølge)

Denne liste vil blive tilstillet forfremmelsesudvalget sammen med listen over alle de tjenestemænd, der kan forfremmes.

Eventuelle klager skal indgives inden for en frist på tre uger at regne fra datoen for denne meddelelse, og de stiles til formændene for de forskellige forfremmelsesudvalg:

Kategori A — David Williamson, generalsekretær

Sprogtjenesten — David Williamson, generalsekretær

Kategori B — Philippe Petit-Laurent, direktør DG IX

Kategori C — Dominique Aujean, afdelingsleder «Personel C og D»

Kategori D — Alberto Kozlik, assistent DG IX.

Beförderungsverfahren — Verwaltungsmittel Haushaltsjahr 1991 Laufbahngruppen A, LA, B, C und D

Die Beförderungsausschüsse, die eingesetzt wurden, um die Entwürfe der Verzeichnisse der aufgrund ihrer Verdienste beförderungswürdigsten Beamten zu erstellen, sollen demnächst die Akten aller Beamten prüfen, die für eine Beförderung von einer Laufbahn zur nächsthöheren Laufbahn in den Laufbahngruppen A, LA, B, C und D in Frage kommen. Das Verzeichnis der für eine Beförderung in Betracht kommenden Beamten ist bereits veröffentlicht worden (siehe Verwaltungsmitteilungen Nr. 661 vom 18.2.1991 und 669 vom 8.4.1991).

Beamte, die von den Dienststellen für eine Beförderung vorgeschlagen werden (der Rangordnung nach):

Dieses Verzeichnis wird dem Beförderungsausschuss mit dem Verzeichnis aller für eine Beförderung in Betracht kommenden Beamten übermittelt.

Etwaige Beschwerden sind binnen drei Wochen ab dem Datum dieser Veröffentlichung an die Vorsitzenden der einzelnen Beförderungsausschüsse zu richten:

Laufbahngruppe A — David Williamson, Generalsekretär

Sprachendienst — David Williamson, Generalsekretär

Laufbahngruppe B — Philippe Petit-Laurent, Direktor DG IX

Laufbahngruppe C — Dominique Aujean, Referatsleiter «Personal C und D»

Laufbahngruppe D — Alberto Kozlik, Assistent DG IX.

**Διαδικασία προαγωγών
Πιστώσεις λειτουργίας
Οικονομικό έτος 1991
Κατηγορίες A, LA, B, C και D**

Οι έπιτροπές προαγωγής οι αρμόδιες για την κατάρτιση σχεδίων καταλόγων των υπαλλήλων που κρίνονται οι πλέον ικανοί για προαγωγή, θά πρέπει να συνέλθουν προσεχώς για να έξετάσουν τους φακέλλους όλων των υπαλλήλων που είναι δυνατό να προαχθούν από σταδιοδρομία σε σταδιοδρομία για τις κατηγορίες A, LA, B, C και D.

Ο πίνακας των υπαλλήλων πού δύνανται να προαχθούν είχε δημοσιευτεί (Βλ. Διοικητικές Πληροφορίες αριθ. 661 της 18.2.1991 και 669 της 8.4.1991).

**Υπάλληλοι που έχουν προταθεί από τις υπηρεσίες για προαγωγή
(με σειρά προτεραιότητας)**

Αυτός ο πίνακας θα διαβιβαστεί στην έπιτροπή προαγωγών με τον πίνακα όλων των προαγωγίμων υπαλλήλων.

Πρέπει να τηρείται προθεσμία τριών εβδομάδων από την ημερομηνία της παρούσας δημοσίευσης για την ενδεχόμενη υποβολή υποθέσεων προσφυγής που πρέπει να απευθύνονται στους Προέδρους των διαφόρων έπιτροπών προαγωγών:

Κατηγορία A — David Williamson, γενικός Γραμματέας

Γλωσσικός κλάδος — David Williamson, γενικός Γραμματέας

Κατηγορία B - Philippe Petit-Laurent, Διευθυντής Γ.Δ. IX

Κατηγορία C — Dominique Aujean, Προϊστάμενος Μοναδας Προσωπικού C και D

Κατηγορία D Alberto Kozlik, Βοηθός Γ.Δ. IX.

Promotion Procedure Administrative Appropriations Financial Year 1991 - Categories A, LA, B, C and D

The Promotion Committees set up to produce provisional lists of those considered most deserving of promotion will be meeting shortly to examine the files of all A, LA, B, C and D officials eligible for promotion from one career bracket to another.

The list of officials eligible for promotion was published in Administrative Notices No. 661 of 18.2.1991 and 669 of 8.4.1991.

Officials recommended for promotion (in order of priority):

The following list will be forwarded to the Promotion Committee with the list of all officials eligible for promotion.

Appeals must be sent to the Chairman of the appropriate Promotion Committee within three weeks of the date of publication of this notice:

Category A — David Williamson, Secretary-General

Language Service — David Williamson, Secretary-General

Category B — Philippe Petit-Laurent, Director DG IX

Category C — Dominique Aujean, Head of Unit «Personnel C and D»

Category D — Alberto Kozlik, Assistant DG IX.

Procedimiento de promoción Créditos de funcionamiento Ejercicio 1991 - Categorías A, LA, B, C y D

Los Comités de promoción constituídos con vistas a establecer proyectos de listas de funcionarios considerados los más merecedores para obtener una promoción deberán reunirse próximamente para examinar los expedientes de los funcionarios susceptibles de promoción de carrera a carrera para las categorías A, LA, B, C y D.

La lista de funcionarios susceptibles de promoción ha sido publicada (cf. Informaciones administrativas nº661 de 18.2.1991 y 669 de 8.4.1991).

Funcionarios propuestos por los servicios para una promoción (por orden de prioridad) :

Esta lista será transmitida al Comité de promoción con la lista de todos los funcionarios susceptibles de promoción.

Se contará con un plazo de tres semanas contado a partir de la fecha de la presente comunicación para la eventual interposición de recursos que deberán enviarse a los Presidentes de los diferentes Comités de promoción :

Categoría A — David Williamson, Secretario General

Cuadro lingüístico — David Williamson, Secretario General

Categoría B — Philippe Petit-Laurent, Director DG IX

Categoría C — Dominique Aujean, Jefe de Unidad «Personal C y D»

Categoría D — Alberto Kozlik, Asistente DG IX.

Procédure de promotion Crédits de fonctionnement Exercice 1991 - Catégories A, LA, B, C et D

Les Comités de promotion constitués en vue d'établir des projets de listes de fonctionnaires jugés les plus méritants pour obtenir une promotion devront se réunir prochainement pour examiner les dossiers de tous les fonctionnaires promouvables de carrière à carrière pour les catégories A, LA, B, C et D.

La liste des fonctionnaires promouvables a été publiée (cf. Informations administratives n°661 du 18.2.1991 et 669 du 8.4.1991).

Fonctionnaires proposés par les services pour une promotion (par ordre de priorité):

Cette liste sera transmise au Comité de promotion, avec la liste de tous les fonctionnaires promouvables.

Un délai de trois semaines à compter de la date de la présente publication est à respecter pour l'introduction éventuelle des cas de recours qui doivent être adressés aux présidents des différents Comités de promotion :

catégorie A — David Williamson, secrétaire général

Cadre linguistique — David Williamson, secrétaire général

Catégorie B — Philippe Petit-Laurent, directeur DG IX

Catégorie C — Dominique Aujean, chef d'unité «Personnel C et D»

Catégorie D — Alberto Koziik, assistant DG IX.

Procedura di promozione Stanziamenti di funzionamento Esercizio 1991 - Categorie A, LA, B, C e D

Comitati di promozione, costituiti per compilare dei progetti di elenchi di funzionari ritenuti più meritevoli d'ottenere una promozione, si riuniranno prossimamente per esaminare i fascicoli di tutti i funzionari promovibili da carriera a carriera per le categorie A, LA, B, C e D.

L'elenco dei funzionari promovibili è stato pubblicato (vedi Informazioni amministrative n.661 del 18.2.1991 e 669 del 8.4.1991).

Funzionari proposti dai servizi per una promozione (In ordine di priorità):

Il presente elenco sarà trasmesso al Comitato di promozione insieme all'elenco di tutti i funzionari promovibili.

E' fissato un termine di tre settimane a decorrere dalla data del presente avviso per l'eventuale presentazione di ricorsi indirizzati ai presidenti dei diversi comitati di promozione:

Categoria A — David Williamson, segretario generale

Quadro linguistico — David Williamson, segretario generale

Categoria B — Philippe Petit-Laurent, direttore DG IX

Categoria C — Dominique Aujean, capo di unità «Personale C e D»

Categoria D — Alberto Kozlik, assistente DG IX.

Bevorderingsprocedure Huishoudelijke kredieten Begrotingsjaar 1991 Categorieën A, LA, B, C en D

De bevorderingscomités die als taak hebben ontwerp-lijsten samen te stellen van ambtenaren die op grond van hun verdiensten het meest voor een bevordering in aanmerking komen, zullen binnenkort bijeenkomen om de dossiers te onderzoeken van alle ambtenaren van de categorieën A, LA, B, C en D die voor bevordering naar een hogere loopbaan in aanmerking komen.

De lijst van ambtenaren die voor bevordering in aanmerking komen is gepubliceerd in Mededelingen van de administratie Nr.661 van 18.2.1991 en 669 van 8.4.1991.

Ambtenaren die door de diensten zijn voorgesteld voor een bevordering (het cijfer vóór de naam geeft de prioriteit aan):

Deze lijst zal aan het bevorderingscomité worden toegezonden met de lijst van alle ambtenaren welke voor bevordering in aanmerking komen.

Voor het instellen van een eventueel beroep, waarbij men zich dient te wenden tot de voorzitters van de diverse bevorderingscomités:

Categorie A — David Williamson, Secretaris-generaal

Groep voor de talendienst — David Williamson, Secretaris-generaal

Categorie B — Philippe Petit-Laurent, Directeur DG IX

Categorie C — Dominique Aujean, Hoofd eenheid «Personeel C en D»

Categorie D — Alberto Kozlik, Assistent DG IX

dient een termijn van drie weken, te rekenen van de datum van deze publikatie, in acht te worden genomen.

Processo de promoção Dotações para funcionamento Exercício financeiro de 1991 Categorias A, LA, B, C e D

Os Comités de Promoção constituídos para elaborar projectos de listas de funcionários considerados com mais mérito para obterem uma promoção devem reunir proximamente para examinarem os processos de todos os funcionários promovíveis de carreira a carreira nas categorias A, LA, B, C e D.

A lista dos funcionários promovíveis foi publicada (cf. Informações Administrativas nº661 de 18.2.1991 e 669 de 8.4.1991).

Funcionários propostos pelos serviços para promoção (por ordem de prioridade) :

Esta lista será transmitida ao Comité de Promoção, com a lista de todos os funcionários promovíveis.

Os eventuais recursos deverão ser interpostos no prazo de três semanas a contar da data da presente publicação e deverão ser dirigidos aos Presidentes dos vários Comités de promoção :

Categoria A — David Williamson, Secretário-Geral

Quadro linguístico — David Williamson, Secretário-Geral

Categoria B — Philippe Petit-Laurent, Director DG IX

Categoria C — Dominique Aujean, Chefe de Unidade «Pessoal C e D»

Categoria D - Alberto Kozlik, Assistente DG IX.

Promotions à l'intérieur des carrières
Exercice 1991
Prévisions de promotions

Vers le grade	Nombre de promouvables (*)	Prévisions de promotions Pourcentage
A/4	695	+/- 10
A/6	417	+/- 25
LA/4	386	+/- 10
LA/6	185	+/- 25
B/2, B*2	517	+/- 15
B/4, B*4	393	+/- 35
C/2	706	+/- 15
C/4	573	+/- 35
D/2	245	+/- 30

(*) Ces chiffres tiennent compte du corrigendum paru aux I.A.n°669 du 8.4.1991.

Composition du Comité de promotion - catégorie A
Exercice 1991

	<u>TITULAIRES</u>	<u>SUPPLEANTS</u>
Président	M. WILLIAMSON	M. DE KOSTER
Membres représentant la Commission	M. CABRAL DA FONSECA	M. SAMPAIO NUÑES
	M. WILLIAMSON	M. TROJAN
	M. DEWOST	M. TIMMERMANS
	M.	M. DE THOMAS
	Mme VAN HOOF-HAFERKAMP	M. MUYLLE
	M. FRANCHET	M. ERBA
	M. BRACKENIERS	M. ALONSO
	M. DE HAAN	
	M. KRENZLER	M. CADIEUX
	M. RAVASIO	M. MATTHES
	M. PERISSICH	M. SCHAUB
	M. EHLERMANN	M. SIMONNET
	M. DEGIMBE	M. GOMMERS
	M. LEGRAS	M. MÖHLER
	M. COLEMAN	M. ERDMENGER
	M. FRISCH	M. SOUBESTRE
	M. DE KOSTER	M. ZITO
	Mme FLESCHE	M. PICCAROLO
	M. BRINKHORST	M. BENNETT
	M. FASELLA	M. GEROLD
	M. CARPENTIER	M. PARAJON COLLADA
	M. ALMEIDA SERRA	
	M. FITCHEW	M. GEORGEN
	M. LANDABURU	M. SOLIMA
	M. MANIATOPOULOS	M. JONES
	M. CIOFFI	M. VAN GOETHEM
	M. MINGASSON	
	M. DE MOOR	M. PRATLEY
	M. WILMOTT	M. KNUDSEN
	M. O'DWYER	M. MITSOS
	M. VON MOLTKE	
	M. BARLEBO-LARSEN	
	M. JONES	
	M. GOPPEL	M. BLANQUART
	M. EMRINGER	
	M. PEÑA ABIZANDA	

TITULAIRESSUPPLEANTS

Membres représentant
la Commission

M. CAMPOGRANDE
Mme GRYNBERG
M. IANIELLO
M. CLAROTTI
M. KLEIN
M. TAK
...
M. LANGEVIN
M. MORETTINI
M. CALO'

Mme LARSEN
M. GORDON
M. DEWALEYNE
Mme GUPTA
M. HARTKAMP
...
...
M. LANCETTI
M. RAMBAUD-CHANOZ
M. FABER

Composition du Comité de promotion - LA
Exercice 1991

TITULAIRESSUPPLEANTS

Membres représentant
la Commission

M. WILLIAMSON (Prés.)
Mme VAN HOOF-HAFERKAMP
M. DEWOST
M. BRACKENIERS
M. DE KOSTER

M. LANDES
M. PFLOESCHNER
M. TIMMERMANS
M. ALONSO
M. ZITO

Membres représentant
le Personnel

M. VANCAMPENHOUT
Mme VOWLES
M. BRANDENBOURGER
M. VAN DIJK
M. CASARELLA

Mme VEIGA DA CUHNA
M. LOUWRIER
...
M. PHILLIPS
M. MÜLLER

**Composition du Comité de promotion - catégorie B
Exercice 1991**

	<u>TITULAIRES</u>	<u>SUPPLEANTS</u>
Président	M. PETIT-LAURENT	M. VALSESIA
Membres représentant la Commission	Mme VANWERT M. BENEDETTI M. REYNOLDS	Mme PAVARD M. VANDERSTEEN M. MIRABILE
Membres représentant le personnel	M. CHABERT M. BOL M. LENTSCHAT	... M. HAMACHER M. WEILER

**Composition du Comité de promotion - catégorie C
Exercice 1991**

	<u>TITULAIRES</u>	<u>SUPPLEANTS</u>
Président	Mme AUJEAN	M. STEFANIDIS
Membres représentant la Commission	M. BURGHELLE-VERNET M. CONDON M. JENSEN	M. DENUIT M. POWER Mme COPETTE
Membres représentant le personnel	Mme FINKEL Mme HAUTIER M. DEGAND	M. DE MAEYER M. BERTOLI M. TRENELS

Composition du Comité de promotion - catégorie D
Exercice 1991

	<u>TITULAIRES</u>	<u>SUPPLEANTS</u>
Président	M. KOZLIK	M. FRY
Membres représentant la Commission	M. STEINMETZ M. WALKER Mlle SCHNEIDER	Mme LAZZERI Mlle LAPORTE Mme PAPAYANNIDES
Membres représentant le personnel	M. ADURNO M. MARCHESINI M. CASINI	M. LENARDUZZI ... M. OTT

Répartition des fonctionnaires promouvables en 1991 par grade, âge et ancienneté de grade^(t)

(*) Situation au 19.12.1990, ne prenant pas en compte les modifications suite au corrigendum publié aux I.A. n° 669 du 8.4.1991

AGE	FONCTIONNAIRES DE GRADE A5																						+22 TOT.	
	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21		22
18																								1
19																								1
20																								1
21																								1
22																								1
23																								1
24																								1
25																								1
26																								1
27																								1
28																								1
29																								1
30																								1
31																								1
32																								1
33																								1
34																								1
35			1																					1
36				1																				1
37		5																						5
38		6	4			1																		11
39		10	13		3																			26
40		11	16		8	2				1														38
41		12	15		18	7	5				1													58
42		15	21		14	10	7			1		1												68
43		18	28		22	9	1																	82
44		11	14		20	12	6			2		2												69
45		3	19		11	7	8			1		1												54
46		4	10		12	7	6			1		1		1										42
47		3	6		8	5	4			3		4		2										37
48		2	10		1	5	4			6		4		1										32
49		1	11		3	1	3			1		2		1						1				27
50		1	10		3	1				2		2		2										23
51			2				2			3		1		2										18
52				6		1				1		2										1		11
53				7						1		1												11
54				10		1				4		1		1						1				16
55				5		2				1		2		2		1				1				17
56				1			2			1		1		1										7
57				1						1		4		1								1		11
58										1		1		1										3
59		1								2												1		8
60																	1							3
61				1			1			1		1				1								5
62				1			2			1		2												7
63					1		1			1		1				1								5
64																								1
65			1																					1
66																								1
67																								1
GR		107	218	128	73	56	35	29	23	6	3	4	1	2	2		6	1		3			2	699

FONCTIONNAIRES DE GRADE A7

AGE	ANCIENNETE DANS LE GRADE																						TOT		
	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21		22	+22
18																									
19																									
20																									
21																									
22																									
23																									
24																									
25																									
26																									
27																									
28			1	1																					2
29			5	2																					8
30			9	9	2																				20
31			16	3	2	1	1																		23
32			12	8	6	4	1																		31
33			9	12	10	3																			34
34			12	9	8	1			1																31
35			8	9	11	2	3	1			1														35
36			3	10	12	5	2		1																32
37			5	13	12	5																			32
38			6	16	8	3	1																		35
39			1	17	6	4			1	1		1	1												34
40			5	11	1	2	1		1																32
41			1	11		2			2	1		1													24
42				14	4	3	1																		14
43				6																					22
44			2	4	2	1																			6
45			1	1	2						1														10
46			1		1																				4
47				1																					2
48			1		1																				1
49						1																			2
50					1	1																			1
51				1		1																			2
52					1																				2
53			2		1	2																			1
54																									5
55					2																				2
56					1																				1
57					1																				1
58				1																					1
59																									1
60				1																					1
61																									
62																									
63																									
64																									
65																									
66																									
GR			100	160	96	41	10	5	2	1	3	1													419

FONCTIONNAIRES DE GRADE L7

AGE	ANCIENNETE DANS LE GRADE																						TOT.			
	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21		22	+22	TOT.
18																										
19																										
20																										
21																										
22																										
23																										
24																										
25																										
26																										
27			1																							1
28				1																						1
29			9	6																						15
30			4	17																						21
31			5	9																						15
32			4	8																						22
33			5	10																						12
34			3	5																						22
35			7	8																						12
36			2	6																						20
37			4	2																						6
38				2																						7
39			1	1																						3
40				2																						6
41			1																							1
42																										1
43																										1
44																										1
45				1																						1
46																										1
47																										1
48																										
49																										
50																										
51																										
52																										
53																										
54																										
55																										
56																										
57																										
58																										
59																										
60																										
61																										
62																										
63																										
64																										
65																										
66																										
TOT.			46	77	31	12	9	4	1	4		1	1													186

FONCTIONNAIRES DE GRADE B3 (GRADES B5 ET B7)

AGE	A N C I E N N E T E D A N S L E G R A D E																								
	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	+22 TOT.	
18																									
19																									
20																									
21																									
22																									
23																									
24																									
25																									
26																									
27																									
28																									
29																									
30																									
31																									
32																									
33																									
34																									
35																									
36																									
37																									
38																									
39																									
40																									
41																									
42																									
43																									
44					1																				1
45					1																				1
46														1											1
47														1											1
48						1																			1
49																									2
50					1																				2
51					1																				4
52				2																					5
53				2																					5
54					1																				5
55																									2
56				1																					2
57																									3
58				1																					1
59																									1
60				2																					8
61					3																				1
62																									
63																									
64				1																					1
65				1																					3
66																									
67																									
68				12																					46
69				12																					
70					9																				
71						7																			
72							3																		
73								3																	
74									3																
75										3															
76											3														
77												3													
78													3												
79														3											
80															3										
81																3									
82																	3								
83																		3							
84																			3						
85																				3					
86																					3				
87																						3			
88																							3		
89																								3	
90																									3
91																									3
92																									3
93																									3
94																									3
95																									3
96																									3
97																									3
98																									3
99																									3
100																									3

FONCTIONNAIRES DE GRADE B5 (GRADES B5 ET B7)

AGE	A N C I E N N E T E D A N S L E G R A D E																								
	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	+22 TOT.	
18																									
19																									
20																									
21																									
22																									
23																									
24																									
25																									
26																									
27																									
28																									
29																									
30																									
31																									
32																									
33																									
34																									
35																									
36																									
37																									3
38																									3
39																									3
40																									3
41																									3
42																									1
43																									2
44																									1
45																									1
46																									1
47																									2
48																									1
49																									1
50																									1
51																									1
52																									1
53																									1
54																									2
55																									2
56																									1
57																									1
58																									
59																									
60																									
61																									
62																									
63																									
64																									
65																									
66																									
67																									27

AGE	FONCTIONNAIRES DE GRADE C3																						TOT.		
	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21		22	+22
18																									
19																									
20																									
21																									
22																									
23																									
24																									
25																									
26																									
27																									
28																									
29																									
30																									
31																									
32			7	1																					8
33			7	2	2			1																	12
34			19	8	6	3																			36
35			20	17	6	6	1																		49
36			17	9	5	7	2			1															46
37			12	16	7	14	13	1			1														63
38			9	15	18	9	5	1	2	1		1													61
39			14	15	14	8	6	3	4	1															55
40			7	10	11	12	8	2	4														1		59
41			8	12	11	8	5	2	2	2															49
42			2	10	9	7	12	2	5	2	1														50
43			6	10	6	8	3	3	1	3															44
44			5	7	12	11	8	2	2	1	2						1					1			52
45			5	3	8	3	7	5	1	1															33
46			2	2	3	1	1	6	1	1															16
47					3	5	3	2	2	1															14
48			1		3	1	4	1	2																11
49					3		1	1	1	1															6
50			2		2		1	1																	4
51			2		1			1																	5
52				1	1																				3
53			1	2	1			1	1								1								4
54					1			1	1																3
55			1		1				1						1										2
56																									1
57			1						1																1
58																									
59																									
60							1	1																	2
61				1				1	1																2
62																									
63																									
64					1																				1
65																									
66																									
GR			153	144	133	105	77	42	25	14	3	2	1	1		1	2	1	1			1		2	706

FONCTIONNAIRES DE GRADE C5

AGE	ANCIENNETE DANS LE GRADE																						TOT			
	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21		22		
18																										
19																										
20		1																							1	
21																										
22		3	1																						4	
23		3	1																						4	
24		3																							3	
25		4	9	5	2																				20	
26		16	10	4	3	1																			34	
27		19	13	5	8																				45	
28		12	18	6	6	1		1	1																45	
29		17	14	7	5	2	2																		47	
30		9	18	9	2																				38	
31		11	12	7	2	4																			36	
32		9	16	11	3																				39	
33		9	18	6	2																				35	
34		9	9	8	2		1		1																30	
35		5	9	10	2		1																		27	
36		10	13	7																					30	
37		7	20	14	1																				42	
38		6	12	4	1			3																	26	
39		2	11	4	1																				19	
40		3	5	5	1			1																	15	
41		2	3	4		2																			11	
42			1																						1	
43			1	1				1																	3	
44		1	1	2																					4	
45		3	1																						4	
46																										
47		1	1	1																					3	
48																										
49																										
50			1																						1	
51																										
52				1																					1	
53			1																						1	
54		1					1																		2	
55																										
56		1																							1	
57																										
58																										
59																										
60																										
61																										
62																										
63																										
64																										
65																										
66																										
GR	167	219	121	41	11	9	1	2	1																572	

CATEGORIE A - Exercice 1991

(* = Petites Unités)

Vers le grade A/4

Vers le grade A/6

CABINETS

Les propositions des Cabinets seront publiées ultérieurement

D.G. I

- | | |
|----------------------------|---------------------------|
| 1. VIBERG Jens | 1. DE JONCHEERE Nicolas |
| 2. ALESSI Ugo | 2. CERRATO Sandro |
| 3. STEWART Alistair | 3. PASSADEOS Panayotis |
| 4. JOUANJEAN Hervé | 4. OSTERBY Henrik |
| 5. DELLA MONICA Sabato | 5. COURSIN Maryvonne |
| 6. MULLER Anne | 6. COZIGOU Gwenole |
| 7. MIREL Pierre | 7. DUYNHOUWER Johannes |
| 8. SMADJA Danièle | 8. MERLADET MAZORRA José |
| 9. KRETSCHMER
Hansjoerg | 9. TURBIAZ Michel |
| 10. VAN DER LINDEN Eric | 10. MILLAN NAVARRO José |
| 11. GROEBNER Viola | 11. CASTRO FREIRE Antonio |
| 12. CAMPOGRANDE Anna M. | |
| 13. LUCAS Michel | |
| 14. GOLDSTEIN Mendel | |
| 15. CIVILETTI Francisco | |
| 16. WILSON John | |
| 17. GHIDI Vittorio | |
| 18. HILBRECHT Heinz | |
| 19. DOTTA Bruno | |

D.G. II

- | | |
|---------------------|----------------------------|
| 1. MORISSET Alain | 1. ALEXAKIS Georges |
| 2. CONNOLLY Bernard | 2. PRESA Silvano |
| 3. BUIGUES Pierre | 3. VANHEUKELLEN Marc |
| 4. VANBELLE Cyriel | 4. CARVALHO Joao |
| 5. GARNIER Carole | 5. ANDRES MALDONADO Victor |
| 6. VISSOL Thierry | 6. SANTOS Pedro |
| 7. KROEGER Juergen | 7. LEHNER Stefan |
| | 8. MOGNI Andrea |

Vers le Grade A/4

D.G. III

1. EHBETS Klaas
2. ZAHLEN Gérard
3. BACCHIELLI Paolo
4. ACCARDO Giovanni
5. LOHAN Gerhard
6. SMITH Peter
7. MEHTA Kirtikumar
8. VISEE Jean-Marie
9. DEMINE Olga

Vers le grade A/6

1. SCHWEMMLE Rainer
2. KIRSCHBAUM Christine
3. MARTIN PRADA Gustavo
4. KEEGAN Sandra
5. VIGIER Pierre
6. STOODLEY Jonathan
7. REINBOTHE Jorg
8. SALGUEIRO Joaquim
9. KLINGBEIL Marianne
10. SCHMIDT Gudrun
11. CAIEROS Antonio
12. MAIER Paul-Alexandre

D.G. IV

1. RAKOVSKY Claude
2. SCHARF Hartmut
3. DE BRONETT Georg
4. TILMANS Marie-Mad.
5. NORRO Luc

1. MADERO VILLAREJO Cecilio
2. JONES Christopher
3. GATTI John
4. REICHL Georg
5. VITIELLO Luigi
6. KANTZAS Ioannis
7. PIJUAN CANADELL Joan M.

D.G. V

1. PRATOLA Luigi
2. GOUVRAS Georgios
3. CHRISTOPOULOS
Styllianos
4. LOEWEN Gertraud
5. CORNELISSEN
Robertus
6. ZORBAS Gerassimos
7. KOLOTOUROU
Vassiliki
8. FEUSTEL Gertrud
9. BEZIKOFER Michael
10. CHAPMAN Andrew

1. LOMMEL André
2. PONCELET Jean-Marck
3. MARTIN Hervé
4. VLANDAS Sylvie
5. GARCIA GIL Antonio
6. PETIT Hubert

Vers le grade A/4

D.G. VI

1. VERSTRAETE Jan
2. WAUTREQUIN Eva
3. ROZET Gérard
4. LERBS Joern
5. MURTAGH John A.
6. DE VULPILLIERES
Gabriel
7. GOLDEN Thomas
8. LOUGHEED John
9. NAGEL Rainer
10. PARSY Paul
11. AREND Nicolas
12. EMPL Franz
13. WILSON Andrew
14. LAINE Michel
15. ROHTE Oskar
16. HUGONNARD-ROCHE
Philippe
17. GUY René
18. BOUFLET Jean-J.

Vers le grade A/6

1. BERBERS Katrien
2. CAMPOLI Franco
3. DEMPSEY Anthony
4. MAS PONS Leandro
5. FERNANDEZ MARISCAL Cruz
6. SOULIER OLIVEIRA Jacqueline
7. ZELLER Joachim
8. FERAL Roland
9. REMITS Paul
10. DURAO Luis
11. LONGO Aldo
12. VAN DER MEER Adriaan
13. CHOMEL Jean-Louis
14. VILLE Jean-Louis
15. VERHELST Gerrit
16. MATEUS PAULA Raul
17. BENZ Balthasar
18. KOLETOSOS Antonios
19. FAGES Géraldine
20. RAMIREZ GRANADOS Pedro

D.G. VII

1. ROHART Ronny
2. BRANDT Eberhard
3. ELSNER Wolfgang
4. KLEMAN BONNOIT
Nicole

1. VICENTE VILA Patricia
2. TOUSSEYN Monique
3. SCHAEFER Arno

Vers le grade A/4

D.G. VIII

1. MOSCA Francesca
2. PERETTI Michel
3. GALLAGHER Patrick
4. NAPOLI Giuseppe
5. NIEVO Giangaleazzo
6. BOIDIN Jean-Claude
7. BROOK Charles
8. SIMEON Michel
9. PERILLE Jean-michel
10. AITKEN Ross
11. ANGERER Hubertus
12. LEENDERS Roger
13. SALZMANN Lutz
14. MARTELLI Giordano
15. ALVES Maria
16. ZIMMER Hubertus
17. SCOTT-LARSEN Ole
18. DIXON Edwin

D.G. IX

1. NIESSEN Bernd
2. FRANCOIS Poi
3. THIELMANN Edgar
4. LIGER Benoit
5. WIJNS Willy
6. DE GRAAFF Marinus
7. MATEO Martine
8. GROEMER Teja

Vers le grade A/6

1. MARCHAL Xavier
2. CALOGHIROU John
3. DE FILIPPI Francesco
4. VAN HELDEN Bastiaan
5. LIBENS André
6. TISON Elisabeth
7. SENAN LLARENA Rafaël
8. ARRION Michel
9. ROMAN Jacques
10. ZINK Richard
11. MCGOVERN Thomas
12. NALE Gino
13. BARFOD Mikael
14. CORDA Paolino
15. MARQUES RUIZ Carmen
16. PORTUGAL AtaTde

1. EICH Carlo
2. SWETENHAM Richard
3. COLLOVALD Jean-Claude
4. DEZEURE Freddy
5. HOORENS Jan
6. VERSCHRAEGEN Michel
7. DEPIESSE Danièle
8. FRASER Colin
9. MESTRE Y SANCHIS Leandre
10. DORONZO Antonio
11. LOVINFOSSÉ Annie
12. CABALLE Roland
13. GUSSETTI Lucio
14. BODART André

Vers le grade A/4

D.G. X

1. MARTIN Geoffrey
2. LUND Jens
3. NOEL Barbara
4. MANFREDI Marina
5. HOUDART-BLAZY
Véronique
6. DIXON Peter
7. VAN ENK Pierre

Vers le grade A/6

1. HALLER Ute
2. MUNOZ GOMEZ Saturnino
3. LAISSY Ana Paula

D.G. XI

- | | |
|------------------------|-------------------------|
| 1. GROENENDAAL Jan J. | 1. COURADES Jean-Michel |
| 2. COEFFARD Jacqueline | 2. WOLF Michel |
| 3. KRISOR Klaus | 3. HANLEY Nicholas |
| 4. PERERA Prudencio | 4. SCHNUER Klaus |
| 5. JANKOWSKI Hans-G. | |

D.G. XII

- | | |
|----------------------|------------------|
| 1. MEIER Rolf | 1. WATFORD Janet |
| 2. FRANCINI Silvana | 2. LATOUCHE Luc |
| 3. GOVAERTS François | |
| 4. MIGGE Juergen | |

D.G. XIII

- | | |
|------------------------|-------------------------|
| 1. CASTRINAKIS Emm. | 1. OLEKSY Henri |
| 2. KARAMITSOS Fotis | 2. CARBAJO MONJE Manuel |
| 3. MEIJER Rudolf | 3. BURMANJER Robert |
| 4. SMITH Frances | 4. BUCKLEY David |
| 5. SALVARANI Roberto | |
| 6. LUSTAC Serge | |
| 7. CUNNINGHAM Thomas | |
| 8. VANTILBORGH Hendrik | |
| 9. MIEGE Robin | |
| 10. CIDONE Vittorio | |

D.G. XIV

- | | |
|---------------------|--------------------------|
| 1. ALBUQUERQUE Ruth | 1. CARDOSO Fernando Jose |
| 2. REINDERS Frank | 2. RAMBAUD Christian |
| 3. SURY Baudouin | 3. VERBORGH Jacques |
| 4. MEMMO Andrea | |

Vers le grade A/4

D.G. XV

1. LOEVENGREEN Johan
2. SCHLUDE Herfried
3. ISRAEL Séverine

D.G. XVI

1. POULSEN Esben
2. MC KENNA Rory
3. BURGHELLE-VERNET
Philippe
4. GONZALEZ VALLVE
José-Luis
5. DELAVAL Evelyne

D.G. XVII

1. DE CONINCK Michel
2. FEE Derek
3. MICHAUX Jacques
4. SCHENKEL Roland
5. SORIANO Leone
6. FAROSS Peter
7. BACON David
8. GERKENS Herbert
9. BRUMTER Christian

D.G. XVIII

1. JIMENEZ Tomas
2. VAN DER STAR Robert

D.G. XIX

1. MOTTARD Guy
2. VANDERSTEEN Jean-P.
3. THEBAULT Jean-CI.

D.G. XX

1. STAVAUX Michel
2. MAGNUS Alexander
3. DE OLIVEIRA E SOUSA
Jorge
4. MAGNANT Claire

Vers le grade A/6

1. BROICHHAGEN Franz-Josef
2. ROE Patrick

1. VAN DER WEE Dominique
2. TONNET Alain
3. LANGLAIS Michel
4. DEGERT Vincent
5. ROUSSEAUX Patrick

1. LAHOUE-INCERTI Maria
2. DEIMEZIS Nikita
3. COMMEAU-YANNOUSSIS Nina
4. JANSSENS Jan
5. THOMAS-GROSS Maria
6. DECKER Manfred
7. DIAZ MARQUINA Esteban
8. POERSCH Werner

1. CHATZIDOUKAKIS Efstratios
2. POLIART Claude

1. LIZCANO Ricardo
2. MOSSELMANS Herman
3. LEANDRO José

1. SGARBOSSA Lucia
2. LANE Roland
3. CONTINOLO Donato
4. MARTYN Nicholas

Vers le grade A/4

Vers le grade A/6

D.G. XXI

1. CONDON Richard
2. DE NEUMANN John
3. STRACK Carl

1. PELLEGRINI Geneviève
2. VAN BEEK Michel
3. MALONE John

D.G. XXII

1. MC GLUE Rob. David
2. BENITO ALONSO
Miguel-Angel

- (*)
1. MARKOPOULIOTIS Georgios

D.G. XXIII (*)

1. PAGANINI Gian Piero
2. KALLIANOS Theodoros

1. HEIKENS Geert
2. CLARK-DAGEVILLE Helène

SEC. GEN.

1. MARTINEAU Gabriel
2. BOURGES-MAUNOURY
Michel
3. MEGANCK Dirk
4. HOFMANN Hans
5. LECOUC Claude
6. ESTIEVENART Georges
7. WRIGHT David Jeremy
8. VEALE Gabriella
9. HERMAN Rudy

1. MESQUITA DA CUNHA Miguel
2. DUJARDIN Claude
3. BROCHART Patrice
4. DUMONT Jacques
5. DEBROUWER Jean-Louis
6. DE BRY Joel
7. MADEIRA DOS SANTOS Victor

SERV. JUR.

1. BENYON Frank
2. YATAGANAS Xenophon
3. VAN SOLINGE Alain

1. CALLEJA CRESPO Daniel
2. PATAKIA Maria
3. ORTMANN Erika

S.P.P. (*)

1. GUARNERI Gioglio
2. LOHAN Helmut

- (*)
1. MC CANN Denis

Vers le Grade A/4

Vers le grade A/6

OFF. STAT.

- | | |
|------------------------|--------------------------|
| 1. NEWSON Brian | 1. CROSS David |
| 2. GERARDI Dino | 2. FIGUEIRA Maria Helena |
| 3. CROCICCHI Ovidio | 3. BROGARD Michel |
| 4. DECAND Gilles | 4. LENTSCHAT Jean-Marie |
| 5. CUBITT Roger | 5. DERIAT Olivier |
| 6. ROMAN Jean-Claude | 6. PONGAS Evangelos |
| 7. MAKRIS Georgios | 7. WHITWORTH James |
| 8. KOSZEREK Douglas | 8. NIJENHUIS Johan |
| 9. GOLINVAUX Richard | 9. MERCY Jean-Louis |
| 10. FARGET Jean-Claude | |

A.A.E (*)

1. NASTRI Giuseppe

BUR. SEC. (*)

1. WILLEME Claude
2. MIGOYA Alvaro

OPOCE (*)

- | | |
|------------------|---------------------|
| 1. BRACK Serge | 1. REYNOLDS Bernard |
| 2. STEINITZ Yves | 2. CARNEIRO Antonio |

T.F.R.H.

- | | |
|---------------------|-------------------------|
| 1. MAWSON Tim | (*) |
| 2. EVANS Sarah | 1. SCHMEHR Hans-Juergen |
| 3. O'SULLIVAN David | |

S.P.C. (*)

- | | |
|--------------------|-------------------------|
| 1. BERNARD Monique | (*) |
| 2. DENUIT Renaud | 1. DARGNIES Cécile |
| | 2. TENREIRO Mario Paulo |

CADRE LINGUISTIQUE – EXERCICE 1991

Vers le grade LA/4

Vers le grade LA/6

SERV. JUR.

1. SAJONZ Christoph

SCIC

1. GRATIER Philippe
2. SORENSEN Erika
3. DUBINI Marisa
4. KENDREW Philip
5. PENNA-GARIB Luciana
6. HANAY-PENDL Brigitte
7. COLPAERT Luc
8. ARIDJIS Stassa
9. FOX Brian
10. WITS Willem
11. WITTEVEEN Wolter

1. CLAUSEN John
2. RITS Nicole
3. CHAMPNEY Karina
4. KOLOUNTZIOS Nicolas
5. ELSTON Pedro
6. MORTENSEN Erik
7. KRISTOFFERSEN Soren
8. RYAN Brendan
9. CELORICO MACHADO Luis
10. SUSINI Paule
11. SANCHEZ DEL VILLAR Lucia

SERV. DE TRADUCTION

1. CHARRIERE Roland
2. COLLEDGE Gillian
3. ENDENBURG Wouter
4. SWALEF Harry
5. VESTRI Flora
6. LEVANO Gérard
7. KRAFFT Juergen
8. MANARA Augusto
9. SERVIRANCKX Paul
10. VALENTINI Erwin
11. PERGOLA Miep
12. MUNKHOLM Jaén
13. GÜNTHER Brigitte
14. MANZO Carla

1. VIZCARRA Julio
2. STUTH Dorothee
3. ZANELLA Maurizio
4. HUGUET Xavier
5. POULSEN Henning
6. TAES Andreas
7. CHAINEY Linda
8. PICCOLO Sergio
9. VASSILA-SOUYOUL Erica
10. PLUMARIS Vassilios
11. DE SANTANA CORREIA Joao
12. VENTOURAS Haralabos
13. REGH Raymond
14. GARCIA RIOS Araceli

Vers le grade LA/4

Vers le grade LA/6

SERV. DE TRADUCTION (suite)

15. GEORGIADOU Irène
16. NEYROZ Piergiorgio
17. WARREYN Jan
18. CHABAS-BERGON José
19. BANKI Marian
20. DESSY Annie
21. SINDE Vitor
22. HANIOTAKIS Georgios
23. AMMUNDSEN Peter
24. LOUGHEED Kevin
25. RASMUSSEN Herman
26. BREUER Ruth
27. HETTE Christian
28. ROMANIEW-DEJONG
Marie-Thérèse
29. FLEET Renate
30. MIGNANO Teresa
31. GORDON Deborah
32. HERLITZ Jutta
33. GROSZ Veronika
34. WALTEBURG Carl

15. NEHL Karina
16. BOYD Andrea
17. DIMOU Alexis
18. TAGALAKI Despina
19. BONET HERAS Josep
20. BENITEZ Antonio
21. OBERWOERDER-JUNG Ulrike
22. MATTHIAS Annette
23. AGUIAR E COSTA Maria
24. GONZALEZ GAYOSO Maria-Jose
25. BERZOSA Esther
26. SEBASTIAN GIL Clara
27. FREIRE CARDOSO DE MIRA Maria T.
28. SANCHEZ BALLESTEROS Catalina
29. CUNHA REIS FORTUNATO DE ALMEIDA
Maria
30. MIKKELSEN Anne-Grethe
31. GONZALEZ Victor
32. MONTEIRO Luisa
33. GRÜN WALDT Andrea
34. DE POTTER Véronique
35. DEL MAZO DE UNAMUNO Fernando
36. PAIS AMARAL Ana
37. COOPER Timothy
38. POMBO RODRIGUES Anabela
39. SANTISTEBAN Joaquín
40. MESQUITA Rosa Maria
41. GORMAN Mary
42. MOTA DE CAMPOS Irene
43. MITCHELL Diana
44. OLIVEIRA Teresa

REPRESENTATION DU PERSONNEL

1. HALSKOV Erik

C A T E G O R I E B

Cabinets Les propositions des Cabinets seront publiées ultérieurement.

DG I

Vers le grade B/2

1. SAUVAGE Jacqueline
2. PETITJEAN Patrice
3. VON BUXHOEVEDEN Gisela
4. SAIVE Béatrice
5. MEISEN Marianne
6. THOMSON Andrew

Vers le grade B/4

1. IZABEL Yvette
2. SHERIDAN Michael
3. DETALLE Patricia
4. ALLARD GRAF Annette
5. BLIESCHIES Heidrun

Vers le grade B*2

1. CULIN Jeanne
2. OLIVIER Sigrun

DG II

Vers le grade B/2

1. DERVEAUX Philippe
2. SECADES José
3. PEREZ GARCIA Lourdes
4. VAN THUYNE Roland

Vers le grade B/4

1. BOUGUIAUX Yves
2. KEYAERTS Paul

Vers le grade B*2

DENIES Julienne

Vers le grade B*4

KESTELOOT France

DG III

Vers le grade B/2

1. MARCHELLI Luisa
2. DEGREVES Jacques
3. DELVAUX Philippe
4. CIPRIANI Luigi
5. L'ABBATE Rita

Vers le grade B/4

1. TSETIS Charalambos
2. VAN DE STEEN Pierre

DG IV

Vers le grade B/2

1. CRAUSER Raffaella
2. SLAETS Eliane

Vers le grade B/4

1. VAN GEERT Johan
2. VAN LOON Robert
3. HENNON Joseph

DG V

Vers le grade B/2

1. VERBEECK MEFFERT
Ingrid
2. FRICKE Johanna
3. DE ASCENSAO Vitor
4. RIHOUX Jean Pascal
5. LE GOFF Bernard

Vers le grade B*2

LESCART Françoise

Vers le grade B/4

1. TEJADA Miguel
2. DEWAEEL Philippe
3. KARAMAVROS Dimitrios

DG VI

Vers le grade B/2

1. APERGHIS Georges
2. HOEPPE-LEROY Nadia
3. PILIOURA Ekaterini
4. KARABABAS Georgios
5. GRIGORIOU Dimitrios
6. VANHOVE Patrik
7. BLURIOT Jean-Claude
8. KUYL Philippe
9. VEILGAARD Anna Berete
10. GEERAERTS Nora
11. FABBRI Antonio
12. WASSENBERG Hilda
13. CLUDTS Annemarie
14. VAN NIMMEN Michel
15. SURREL Patrick
16. JACOB Rose-Marie

Vers le grade B*2

1. TUBEUF Eike
2. BURCHARD Christa

Vers le grade B/4

1. JOARIS Alain
2. MALDONADO Anna Lée
3. LOGNONE Blandine
4. GALLE-MERTENS Carine
5. KALLISCH Siegfried
6. PAPASAVA George
7. WILLEMS Eric
8. PILOTTO Nazzareno
9. VERLEYSEN Albert
10. KOEHLER Juergen
11. DUMOULIN Ann
12. MAHER Ann
13. LOBATO Miguel
14. JEROME Robert
15. LIVINGSTONE Ian
16. PETCHAME BALLABRIGA Jordi
17. CAPO SERVERA Mateo

DG VII

Vers le grade B/2

1. LANG Eveline
2. DEWULF Marcel
3. RODILLA GONZALEZ
Maria Isabel

Vers le grade B/4

1. POWER Eugène
2. VANDEN BRANDE Patrick
3. VANDERLINDEN-BRASSAERT
Lucrece

DG VIII

Vers le grade B/2

1. TEUFEL Ilse
2. SOEZEN Yasmin
3. DE VOGELAERE Robert
4. NIKODEM Bernd
5. MARION France
6. HERRMANN Marc

Vers le grade B/4

1. SOLER CASAS Eulalia
2. HIERNAUX Sabine
3. HARVEY Pauline
4. SAMZUN Guy
5. OLBRECHTS Ingeborg

Vers le grade B*2

SCHUBERT Monique

DG IX

Vers le grade B/2

1. DOPS António
2. JANSEN Albert
3. GILLAIN Jean-Pierre
4. BIASINO Jean-Jacques
5. PLACE Franz
6. PIANA Marco
7. ALOUPI Asimina
8. ANDERSEN Jacques
9. APLIN Richard
10. FILIPPI Romeo
11. LAMON Emilienne
12. BUXES José
13. FABRI Piero
14. NOMICOS Angelos
15. DE GENDT Hubert
16. LOTTEAU Bernard
17. VAN DEN HAUWE Jacques
18. VAN PETEGHEM
Marie-Claire

Vers le grade B/4

1. GROOT BLUEMINK Willem
2. DAVEY Jane
3. BOEYNAEMS Patricia
4. KIMMLINGEN Eduard
5. DUTRANNOIS Alain
6. ROSSEEL Brigitte
7. SLADDEN Pierre
8. FRANCOIS Jean-Paul
9. VERSTREPEN Joris
10. SCHMIDT Hans-Werner
11. LURKIN Christian
12. VANDER ELST Stéphane
13. ALFARANO Nora
14. ROUSSEAU Jean Marie
15. VAN VRECKEM Dirk
16. ESBITT Roberta
17. VAN HERTERYCK Hilaire
18. PIELTAIN Gerald
19. HERMOSA LOPEZ Angeles

20. HERAN Marc
21. RAOULT Jean-Philippe
22. THONON Michel
23. DEBONTRIDDER Raymond
24. BLANCO-DIAZ Juan
25. VANDEN BRANDE-MEEUS Sylvie
26. MICO-LATORRE José
27. CHIANESE Jacqueline
28. DEMILITO Gerardo
29. KOCH René
30. DE SCISCIO Marco
31. VERTESSEN Luc
32. ROULET Mireille
33. CHEVALIER Gerard
34. O'CIONNAITH Cathal
35. WEATHERLY Christopher
36. CHEVALIER Claire
37. DOOMS Luc
38. DE HEUG Ariana
39. LENOIR Marc

Vers le grade B*2

1. BOLLENS Willy
2. MASSET Marie-Olga

DG X

Vers le grade B/2

1. TOUITOU Nora
2. NEALE Adrian
3. JOKS Dieter
4. SWAN Joseph

Vers le grade B/4

1. SLOTBOOM Johan
2. ORIOL Ricardo
3. MASON Alvaro

Vers le grade B*2

1. ROUSSEL Marie
2. EREN Mariette
3. HOSE Ingrid
4. SANSALVADORE Maria

Vers le grade B*4

1. HUBERLANT Monique
2. LIGONNET Françoise
3. PICHON Evelyne

DG XI

Vers le grade B/2

1. SMYRNIOU Timotheos
2. BIGARD Thierry

Vers le grade B/4

- DAL MOLIN Carla

DG XII

Vers le grade B/2

1. LE DEZ Gilbert
2. CARRION MOLES Manuel

Vers le grade B/4

1. BREEN Marion
2. SCAGLIOLA Luigi
3. SALVI Francesco

DG XIII

Vers le grade B/2

1. PARMENTIER Marc
2. FACCHIN Francine
3. O'SHEA Géraldine
4. SCHADECK Jean-Claude

Vers le grade B/4 -

1. ARCOS ORTIZ José
2. CLAES Ludwig
3. DERMIENCE Chantal

Vers le grade B*2

VOSSEN Helga

Vers le grade B*4

HOFFMANN Josette

DG XIV

Vers le grade B/2

1. SKOULIDIS Helene
2. DOM François
3. CREUSEN Christian

Vers le grade B/4

UTNIK Paul

DG XV

Vers le grade B/2

VAZQUEZ SOUTO
Santiago

Vers le grade B/4

1. MEERT Yvan
2. TROCH Claire

Vers le grade B*2

VAN HEMELRIJCK-CHARNI
Nora

DG XVI

Vers le grade B/2

1. BAGLIO Angelo
2. CARUSO Claudio
3. SPYCKERELLE Paul

Vers le grade B/4

1. WAUTHIA Karin
2. CLEMEUR Ingrid
3. CUBETA Giovanni

Vers le grade B*2

FANNES Christiane

DG XVII

Vers le grade B/2

1. BOBBINK Ab
2. FOLKERTSMA Wiepke
3. HARBISON Ronan
4. MEYERS Guido
5. VERRECCHIA Gérard
6. JEFFREY Alan
7. KEIL Helga

Vers le grade B/4

1. BERTRAND Olivier
2. DORE Giovanni
3. VAN CRAEN Luc
4. GONGORA Jean-François
5. COZIER Thierry
6. SOEKEN Hans-Karl
7. PANAGIOTIDIS Christos
8. DE RAAT Rochus
9. BINCK Jean

DG XVIII

Vers le grade B/2

1. DESCHIETERE Guy
2. VALLINA Eladio
3. BETEGON Miguel
4. ESLY Erwin
5. CORAZZOL Alfred

Vers le grade B/4

1. ALGERI Manuela
2. AUBAGUE Agnes

vers le grade B*2

1. OSTINELLI Elisabeth
2. GERRITSEN Geertruid

DG XIX

Vers le grade B/2

1. DUBUS Jean-Claude
2. SCHEERLINCK Erwin
3. SIOENS Nicole

Vers le grade B/4

1. MORAY Danny
2. MARCHESINI Serge
3. DE RIDDER Jan
4. DEMMLER Hans Joachim

Vers le grade B*2

- BRAGARD-SPITAELS Cécile

DG XX

Vers le grade B/2

1. BRUNOTTI Roberto
2. LOMBARD Gérard
3. DI FRANCESCO Leonardo
4. PILLONS Josette

Vers le grade B/4

1. WEBER Marianne
2. VANDERLINDEN Yvon

Vers le grade B*4

1. DE SOETE Rolande
2. HECKMANN Betty

DG XXI

Vers le grade B/2

1. BAYGERT Karin
2. VAN AKEN André

Vers le grade B/4

1. NUNES DA SILVA Maria
2. LIGHT Robert
3. T'JOEN Luc
4. DE JAEGHER Guido
5. DE SUTTER Ivan
6. LIPMAN Marja
7. TEMMINK Hubertus

Vers le grade B*2

FRICKE Rosemarie

Vers le grade B*4

HELLEBRANDT Liliane

DG XXII

Vers le grade B/4

JANS Colette

DG XXIII

Vers le grade B/2

1. VAN HOFWEGEN Danielle
2. NOPPE Michel

Vers le grade B/4

DE RIDDER Yvonne

Vers le grade B*4

1. JEUNEHOMME Annick
2. WEAVER-SPOLDI Angela

Secrétariat
général

Vers B2

1. RIODA Jean-Louis
2. SUETERS John Paul
3. OGANDO Pedro
4. PULINCKX Marie-Claire
5. SCOTT Joan
6. TORNER Maria
Concepcion

Vers B4

1. WILLANDSEN Oliver
2. GUTMANN Fabienne
3. DE BAERE Fernand
4. FUOCO Rosa
5. SLOOTMAEKERS Pierre
6. LIBERTAZZI Claudia
7. IJPELAAN-GALANIS
Ekaterini

Vers BS4

1. FOSSION Annick
2. TIMMERMANS Nicole
3. BURATTINI Bente

SJ

Vers le grade B/2
HUCKERT Nicole

Vers le grade B/4
RUIZ RODRIGUEZ Panadero

Vers le grade B*2
JONES Marie-Agnes

SPP

Vers le grade B/2
1. SANGLIER Christel
2. REYNIERS Johan

OSCE

Vers le grade B/2
1. THIERRY Alain
2. PEULENS Francis
3. BOS Steffie
4. Mc GRATH THomas
5. HOPE Paul
6. DAMIANI Nicole
7. UTZ Hannelore
8. BRAUN Georges
9. BAYOT Michel

Vers le grade B/4
1. DEVILLE Daniel
2. GARCIA LORITE Andres
3. HANNEY-LABASTILLE Gérard
4. HOOGMARTENS Karel
5. DE NORRE Bart
6. PATERMANN Christian
7. O'MALLEY Arthur

Vers le grade B*2
ARENDE Erni

Vers le grade B*4
BIWER Josée

AAE

Vers le grade B/4
1. HINOJAL CAPDEVILA
Maria Dolores
2. FLINGOU Christiane

BS Vers le grade B/2
1. FRANCO Luis
2. KORMEIER Rosemarie

Vers le grade B/4
1. EGGERMONT Luc
2. EVEILLARD Pierre
3. GABBAS Italo
4. BEAU Marie-Yolande

SCIC Vers le grade B/2
BORNAUW Elisabeth

Vers le grade B/4
1. ELIAS Christian
2. ZANOTTO Valerio
3. GONI Pilar

Vers le grade B*2
MEELDIJK Jan

OPOC Vers le grade B/2
1. REINERT Norbert
2. VAN BENNEKOM Gérard
3. GLEZOS Georges
4. LETTIERI Giuseppe
5. RAPP Nicole
6. MORTENSEN Jorgen
7. ZWANKHUISEN ErikaB
8. VASSEUR Didier
9. LAZZERI Valentine

Vers le grade B/4
1. RICCHIUTI Emanuele
2. MONTIGNY Olivier
3. HOGE Martina
4. CARESIA Armand
5. NAGEL Annemarie
6. NETO ALVES Carlos
7. GARCIA-BLANES Victoria
8. PETER-ZEEBERG Marijo
9. MATIAS LOPES Bela
10. JANSSEN-BRONSTED Brigitte
11. ZACHARIADIS Androniki
12. O'DONOGHUE Hilary
13. CLAROS-GIMENO Eulalia
14. LOMBARDI Francesca
15. PUISSANT Jean-Marc

SPC Vers le grade B/2
1. VALLE-JAMAIGNE
Antonietta
2. BIEDERMANN Alice

TFRHEFH Vers le grade B/2

1. PADILLA Ana
2. FAYAN Sylvia

Vers le grade B*2

1. KRAUT Ilse)ex-
1. D'AMICO Maria-Antonietta)aequo

S de T

Vers le grade B/2

BURGOS GARCIA Antonio

Vers le grade B/4

1. KOLP-VAN DEN BULKE
Françoise
2. LIMBOS Monique
3. HILBERT Gérard
4. SCHETTINI Giovanni
5. SCHMITZ Brigitte
6. REIZER Jacqueline

Représen- Vers le grade B*2

tation du HECQ André

Personnel

C A T E G O R I E C

CABINETS Vers le grade C/2

Vers le grade C/4

Les propositions des Cabinets seront
publiées ultérieurement

D.G. I Vers le grade C/2

Vers le grade C/4

1. MARDAGA Suzanne
2. GAERTNER Marietta
3. BRAECKMAN Michèle
4. HEWITT Sheila
5. FERRI Giuseppina
6. DAWSON Gwyneth
7. REALE Linda
8. AST Ruth
9. GODWIN Paula
10. GILLIS Fanny
11. IMPENS Mireille
12. PLAQUET Catherine
13. SARAFIDOU Ourania

1. DE JAEGER Fiona
2. DE RIDDER Jenny
3. HOYAS SENAN Ana
4. GASPARINI Claudio
5. HENSLEY Rosemarie
6. NEVEN Béatrice
7. OPTATZY Sabine
8. CLAUS Christine
9. PHAM-VAN Tung
10. FORNELL Maroto
11. ALEXANDRE Joelle

D.G.II Vers le grade C/2

Vers le grade C/4

1. DA CUNHA Odete

1. OHM Doerthe
2. HIRSCHMANN Irène
3. FARINA Ignazio
4. AGUADO SANCHEZ Ana
5. DUERR Anna-Maria

D.G.III Vers le grade C/2

Vers le grade C/4

1. TRIVULZIO Patrizia
2. BOLLY Christine
3. ARIJS Adrienne
4. SMET Maia
5. AFLALO SAMZUN Rita
6. RAVENNA Ineke

1. BRUDERER Daphné
2. DE RAUW Jacqueline
3. MASON Marina
4. DEVUYST Michèle
5. VLACHOUTSI Maria
6. GELDERS Magali
7. SCATOZZA Graziano
8. ABADA-DUBOIS Franç.

D.G. IV Vers le grade C/2

1. CHEVOLET Geneviève
2. CAPLA Françoise
3. ANDRES Petra

Vers le grade C/4

1. BUSSY Evelyne
2. DREGART Christina
3. PALMERI Lina
4. PAGLIARELLO Delia
5. DE LEENER Catherine
6. CARNEIRO-LOPES Anab.
7. BEN KAIDA Martine
8. ROSSAINT-VOLON Car.
9. WIRTH Karoline
10. MONTEIRO Amelia

D.G. V Vers le grade C/2

1. LEGROUX Bernadette
2. LA ROCHE-CAILLABET M.
3. LOPES Maria

Vers le grade C/4

1. PASQUARELLI Emma
2. VERPOORT Chantal
3. GERARD Lucette
4. ALEXANDRI Eleni
5. FERNANDEZ M. Jesus
6. PALTIEL Tina
7. FORTUNATO Susanne
8. MONACO Rita
9. CAOMHANACH Aoife

D.G. VI Vers le grade C/2

1. VAN GROENINGEN Yolande
2. OSTENKAER Anni
3. SIMONS Josée
4. BOCCONGELLI Elena
5. KIND Ann Karin
6. LEMOINE Noella
7. THOMSON Véronica
8. PASTUR Claudette
9. ZARDO Thérèse
10. DE BARTOLOMEIS Livia
11. BROUWERS Francisca
12. PANDINI Jean-Pol
13. BERODES Jean Louis
14. PLEISS Gabriele
15. RAGUSA Anna
16. LIBIJJN Daisy
17. BOES Arlette

Vers le grade C/4

1. OLSEN Dorthe
2. PEDERSEN Lene
3. RILLO MILLAN Dolores
4. LEBLANC Maryline
5. SAPONE Nadine
6. FRANCX Josiane
7. DODEIGNE Gabrielle
8. NIELSEN Marianne
9. VAN DER WILT Franc.
10. CARLIER Styliani
11. VANDEN PLAS Christ.
12. OLESEN Lise-Lotte
13. STEVENS Paul
14. MAZZA Umberto
15. DELAUNOIS Anne
16. HAMOIR Françoise
17. FAFCHAMPS Brigitte
18. VAN DE MEERSSCHE Wil.
19. REMY Anne
20. LO GIUDICE Carmela
21. DE VICQ Caroline

D.G.VII Vers le grade C/2

1. MANNION Finola
2. GRASSI Silvana

Vers le grade C/4

1. DES HAYES Martine
2. GODEAUX Martine
3. JONES Anne
4. DE MEESTER Zeger
5. KAFETZI Afrodite

D.G.VIII Vers le grade C/2

1. COLLIGNON Maryse
2. DEDIC Milica
3. CARRETTE Andrée-Mad.
4. BEUSSE Heidemarie
5. DE LALAING Chantal
6. BENDLIN Gudrun
7. MOLDERS-LAWRANCE A.

Vers le grade C/4

1. MOMPO RUIZ DE LA CUESTA
2. GOWIGATI-ROMBAUT Yasm.
3. BARAGIOLA Marianne
4. VANDERBECK Marc
5. PLATTNER Waltraud

D.G. IX Vers le grade C/2

1. PISANI Béatrice
2. HANZEN Nadia
3. NOTHOMB Martine
4. WEIS Alex
5. HERIS Marthe
6. KIEFFER Thérèse
7. ZAMAGNI Giorgio
8. SNIJCKERS Reinhilde
9. MAAMOURI Teresa
10. SIENAERT Lucas
11. FIORELLO REINA G.
12. GOSSIAUX Michel
13. WEINBERG Ingrid
14. LABATE Mario
15. DINSART Annie
16. SOLAZZI Giuliana
17. PANAGIOTOU Periklis
18. HASSAN Enza
19. JANSSENS Patrice
20. SORGELOOS William
21. CALKHOVEN Cornelis
22. DE BUSSCHERE André
23. WHITE Margaret
24. CHARLES Jean-Jacques
25. COLLART Angiola
- ./.

Vers le grade C/4

1. BEZIKOFER-POLLI Cinzia
2. GUARRIELLO Raffaele
3. PANDUCCIO Antonio
4. JOYEUX Frédérique
5. DE KELVER Maria T.
6. SIMON Dominique
7. VERNILE Leornarda
8. TZIKIS Georges
9. TERRAZZINO Salvatore
10. MEDERNACH Marc
11. ZANNIER Marina
12. GEERAERTS Marie-Eve
13. LIUZZI Umberto
14. MARECHAL Aude
15. TENGELIDOU Gesthimani
16. MATTHYS Rudi
17. RAMSAY Lorraine
18. VOTQUENNE Nadine
19. VAN IMPE Marijke
20. SURNY Cécile
21. DE MUNCK Greta
22. ROULET Philippe
23. ODINO Marco
24. DICKES Marc
25. CLAMOT Véronique
- ./.

D.G. IX

suite

Vers le grade C/2

Vers le grade C/4

- | | |
|--------------------------|---------------------------|
| 26. VAN HOLLE Monique | 26. BARRELA RODRIGUES MH. |
| 27. STORK Mariette | 27. GIDIKAS Ilias |
| 28. PETERMANN Gianfranco | 28. THIRION Jean-Claude |
| 29. DE ROSSI Mario | 29. RODRIGUEZ RUIZ Anic. |
| 30. BUQUOY Christine | 30. LEFEVRE Myriam |
| 31. GAVEL-HENDRYCKX Ch. | 31. BICAS AROCHA Michèle |
| 32. SCHOLTES Monique | 32. DELLA CIANA Paola |
| 33. TASCH Daniele | 33. BERNABEU Christian |
| 34. SCHAYES Anne | 34. DELLE CHIAIE Stefano |
| 35. LAMBY Brigitte | 35. AMBROGETTI Dalila |
| 36. PERDAENS François | 36. THEUNISSEN Marie-Ch. |
| 37. BIONDI Angelo | 37. TONET Patricia |

D.G. X Vers le grade C/2

Vers le grade C/4

- | | |
|----------------------|------------------------|
| 1. VAGLIETTI Ornella | 1. DELANOEYE Christian |
| 2. ABBATI Patrizia | 2. DONIKIAN Maria |
| 3. PINCOTT Marilyn | 3. PECORARO Salvatore |
| 4. HAUBRICH Helga | |
| 5. DE VOS Clarina | |
| 6. BOERI Jocelyne | |
| 7. MEYER Viviane | |

D.G. XI Vers le grade C/2

Vers le grade C/4

- | | |
|--------------------|-------------------------|
| 1. DOBBS Lilian | 1. GORI Mauro |
| 2. VAN MULDER Dina | 2. DE TORNACO Alexandra |
| | 3. KEGELS Maria |

D.G. XIII Vers le grade C/2

1. TOGNONI Piero

Vers le grade C/4

1. HEUSE Sabine
2. BAUBIN Anne Marie
3. DELANDE-ALLI Carine
4. O'KELLY Eimear
5. D'ANGELO Filomena
6. PARKER Sarah

D.G.XIII Vers le grade C/2

1. OBERHAMMER Paule
2. VAN DER WILDT F.
3. DE CLERCQ Marie-Anne
4. SCHNEIDER Anne
5. HANSEN Christiane
6. BOTH Jean

Vers le grade C/4

1. PAULITZ Rita
2. MASSART Mireille
3. TEDESCO Carole
4. VISCOGLIOSI Dominique

D.G. XIV Vers le grade C/2

1. FARRUGGIO Antonina
2. FOCKEYDEY Jacqueline

Vers le grade C/4

1. ANDRE Catherine
2. RAEKELBOOM Eric
3. LESSENS Ronald

D.G. XV Vers le grade C/2

1. LANGHOFF Jette
2. HUWAERT Fabienne

Vers le grade C/4

1. WIZEL-POLIWODA Hélène

D.G. XVI Vers le grade C/2

1. O'DONOVAN Elaine
2. LARBUISSON Huguette
3. VANDEN EYNDEN Gustave

Vers le grade C/4

1. SEMPELS Brigitte
2. MALLINUS Michelle
3. LAPEIRA GURRUCHAGA MJ.
4. MOUTA LOPES M.G.
5. HENNING Christine
6. AGNOLI Michelina

D.G.XVII Vers le grade C/2

1. HAMEN Marie-Josée
2. JAANS Renée
3. LAUWERS Marie-José
4. DE HAAS Johanna
5. KINCH Yvonne
6. DUPREZ José

Vers le grade C/4

1. TOURIN Emily
2. WILLAUME Annie
3. LIBERATORE Bambina
4. VAN BENEDEN Véronique
5. SKEHILL Louise

DG XVIII Vers le grade C/2

1. JACOPINI Patrizzia

Vers le grade C/4

1. THELEN Brunhilde
2. FRIGGIONE Vincenzo

DG XIX Vers le grade C/2

1. CENTURIONE Anne
2. DAENEN Christiane
3. LEFEVRE Noelle
4. MENTION Carine

Vers le grade C/4

1. DEVOS Daniel
2. DE BOECK Antoine
3. PLATE Rosemarie

DG XX Vers le grade C/2

1. VERHAEGEN Marianne
2. VILLANUEVA Aileen
3. PAOLUCCI Raffaele
4. VAN DER SNICKT G.

Vers le grade C/4

1. MARCOLINI Sabrina
2. ANGLEROT Françoise
3. FERNANDEZ CARRERA M.
4. BYRNE Linda
5. VAN GASSEN Eva

DG XXI Vers le grade C/2

1. WALLEZ Marie-Rose

Vers le grade C/4

1. RIPPERT Michaela
2. GARCIA Almonacid
3. GAITANOU Virginia
4. BILLERBECK Barbara
5. PEREZ Ida
6. SAPONE-SEGHERS Manuela

DG XXII Vers le grade C/2

1. ODENDAHL Ursula

Vers le grade C/4

1. STAMATAKIS Georgios
2. GUILLAUME Hilde
3. SCOTT Gaynor

DG XXIII Vers le grade C/2

1. SAGUES Y EIZAGUIRRE M.

Vers le grade C/4

1. BRESSAU Iris
2. HALL Deborah

**SECR.
GENERAL**

Vers le grade C/2

1. LAURA Lydia
2. DI MEO Francis
3. PARKER Moira
4. MAXWELL Stella
5. DE LUTIS Rita
6. VANHOUTTE Etienne
7. TRIANTAFILLOU D.
8. MADSEN Johannes
9. BERCHMANS Guil.
10. HARDY Valérie /
11. INFERRERA Maria
12. JUMEL Christiane
13. POISSEROUX Bern.

Vers le grade C/4

1. PODRECCA Marisa
2. MEO Lorena
3. GEENIS Mildred
4. ARS Henri
5. BORSELLI Loriana
6. ELOOT Angèle
7. JARAQUEMADA Ines
8. CLOSJANS Guy
9. STALMANS Véronique
10. FRIX Martine
11. VELLEMAN Chantal
12. BREBOIS Marie-Paule
13. RESIMONT Anne-Fran.
14. DEMOGUE Colette
15. MATHIEU Anne-Marie
16. MICHIELS Wanda

**SERVICE
JURIDIQUE**

Vers le grade C/2

1. VANHELLEMONT Jozef

Vers le grade C/4

1. OLIVEIRA Maria
2. CAMPINNE Suzanne
3. SONCK Lutgard

**PORTE
PAROLE**

Vers le grade C/2

Vers le grade C/4

1. RIVA Silvana
2. MATOS Manuela

**OFFICE
STATIS-
TIQUE**

Vers le grade C/2

1. TASCH Mili
2. ERNST Jacqueline
3. GUISSSE Françoise
4. GUERDON Monique
5. LIMBOURG Franca
6. SCHINTGEN Fernande

Vers le grade C/4

1. PLATTE Petra
2. JANSSEN Nadine
3. CANNITO Franca
4. CANALETA RODRIGUEZ Eva

A.A.E.

Vers le grade C/2

1. FERON Lucie

Vers le grade C/4

1. PREVOT Léon

A.E.C. Vers le grade C/2 Vers le grade C/4

**BUREAU
SECURITE** Vers le grade C/2 Vers le grade C/4

- | | |
|-----------------------|----------------------|
| 1. DELVAL Daniel | 1. DEPUTTER Edouard |
| 2. VAN DER POORTEN M. | 2. BAUDOUX Dominique |
| 3. EMPTAZ Gilbert | 3. VAN VOLSOM Manuel |
| 4. MOSCA Laura | |

S C I C Vers le grade C/2 Vers le grade C/4

- | | |
|---------------------|---------------------------|
| 1. GOSSEZ Angela | 1. ANGONESE Micheline |
| 2. SOUDIER François | 2. GONDRY-COUEZ Corinne |
| 3. BRAJ Eliana | 3. BARETTI-PIAZZI Viviane |
| | 4. GODART Patricia |
| | 5. FRANCKEN Jean |

O P O C E Vers le grade C/2 Vers le grade C/4

- | | |
|-------------------|-------------------------|
| 1. WEIS Joseph | 1. TIZZONI Rodolfo |
| 2. BERTOLO Hugo | 2. BERGAMASCO Barbara |
| 3. ZIZZA Carlo | 3. MUELLER Corinna |
| 4. WAGNER Gisela | 4. BERNIERE Jean-Claude |
| 5. HUT Yvette | 5. ZEIMET Clivia |
| 6. SPAETH Chantal | 6. MOLITOR Romain |
| | 7. UHL-DIEDERT Marie |

**TASK
FORCE
RESSOURCES
HUMAINES** Vers le grade C/2 Vers le grade C/4

1. LUCAS Francine
2. RINDIN Jenny

**SERVICE
POLITIQUE
DES
CONSUMMA-
TEURS** Vers le grade C/2 Vers le grade C/4

- | | |
|--------------------------|------------------------|
| 1. HEYNINCK Daniella | 1. GARCIA REQUENA M.B. |
| 2) HEELS Daphne)ex | 2. MORTENSEN Helle |
| 2) MAIGRE Elfriede)aequo | |

SERVICE**DE****TRADUCTION**Vers le grade C/2

1. TORCASIO Rossana
2. GILLAIN-LIBER B.
3. DEHENAU Godelieve
4. MALZ AASE Birgitte
5. RUGGIERO Vincenza
6. MARQUARSEN Lone
7. VAN OPSTAL Christ.
8. WEBER Suzette
9. BERTRAND Noelle
10. MERGEN Marianne
11. MELIS Danielle
12. VAN HULLE Rita
13. VAN SANDE Tamara
14. LYSE Lisbeth
15. HUYLEBROECK Marl.

Vers le grade C/4

1. QUERALT ALCARAZ Aurea
2. DANAHER Verena
3. BIEMANN Anja
4. BARBER BRONWEN Mary
5. MACRI Maria
6. BUHL THUBRON Vibeke
7. MORTENSEN Ellen
8. HENRIQUES DE ALMEIDA M.
9. HALKIDIS Ioannis
10. SANCHO MORALES Jose
11. SANS I BORONAT Magd.
12. PLOUMARI Catherine
13. COGLITORE Cristina
14. RAVAGLI Alessandra
15. HENN Uta
16. PEREIRA DOS SANTOS Ana
17. DOUCET Christine
18. YIOVANNI Magdalini
19. WANTIEZ Christine
20. NEGRI-KOERDING Ute
21. VITALE Rosina
22. ZOVI-SARTORI Gianna
23. AMICABILE Edi
24. DISCEPOLI Patrizzia
25. GRIFFIN Margaret
26. AVALOS ESPINOLA Ant.
27. MARINO Jeanette
28. VICENTE Joao
29. CASTILLO CHACON R.
30. DERAYMAEKER Didier
31. WIRIX Chantal
32. RASINES MARTIN Eva M.

CATEGORIE D

Vers D/2

DG I

1. GIUDICI, Serge
2. BUTCHER, Tracy

DG VI

1. BENOOT, Rudi

DG IX

1. BOUNIOL, Hervé
2. HODAR, José
3. LEBRUN, Joseph
4. SAKALIS, Athanasios
5. RUYTHORENS, Rita
6. COLLIN, Gauthier
7. INGLESE, Filippo
8. DEMUYLDER, Francis
9. HIERTES, Bernard
10. PANNUNZIO, Antonio
11. KLEIN, Michel
12. CALDOGNETTO, Jean-Louis
13. FERNANDES, Gilbert
14. FIORE, Armando
15. GAZIANO, Calogero
16. KOWALIK, Oliver
17. SATALINO, Vito
18. HUBERTY, Gaston
19. DUELLO, Biagio
20. RUFFEL, Alain
21. MORREALE, Calogero
22. INGELS, Jacqueline
23. LAERMANS, Theophil
24. SCAPIN, Giovanni
25. MARSELLA, Filiberto
26. COPPEZ-MARLIER, Jeanine
27. SMET, André
28. REMIREZ PEREZ, Miguel
29. STOCKBROEKX, Francis
30. ALLES, Denis
31. WILHELM, Roland
32. KOBBS, Madeleine
33. ORY, Pierre
34. BISCONTI, Silvestro
35. DESCAMPS, Didier
36. KARAMFILIS, Michel
37. LISEI, Mario
38. VLACHOS, Stefanos
39. LERICHE, Dominique
40. HAECK, Pierre
41. DEMUYLDER, Thierry
42. CUN HUA, Nguyen
43. VAN BOESCHOTEN, Paul
44. SCHOOLMEESTERS, Daniel
45. MINICHINI, Gerardo
46. BAGGIO, Lucia
47. DE SCHEPPER, Ferdy
48. MADEIRA DOS SANTOS, Luis
49. SALAKENOS, Janis
50. DEBRA, Marco
51. DE GROOF, Rudi
52. FRANCHITTO, Michele
53. COLLARD, Bruno
54. CRANINI, Basilio
55. CACCO, Walter
56. VRAUX, Liliane
57. GOETHALS, Jacqueline
58. SPACILOVA, Libuse
59. POLAKIS, Marika
60. HANUISE, Nicole
61. REUTER, Serge
62. DI NARDO, Robert
63. SCHWAGER PEREZ, Ana
64. SEBASTIANI, Viviane
65. GISSI, Angiolo
66. GARCIA MARTIN, Silverio
67. MARCHAND, Alain
68. FERNANDES DE OLIVEIRA, M.
69. MINY, Monique
70. TURCHETTO, Ada
71. SILVEIRO, Laurindo
72. MAHMOUDI, Mohamed
73. GITS, Marc
74. COPPENS, Yvette
75. T'HOULI, Amine
76. VAN BELLINGHEN, Nicole
77. COCCOLUTO, Biagio
78. LAMARRA, Paolo

DG X

1. PALOMO BAUTISTA, Mariano
2. DIGHOLM, Bjorn

DG XVIII

1. GROTTI, Thérèse

DG XIX

1. HIMPE, Jacques

SECRETARIAT GENERAL

1. DECEMBRY-BIVORT Christine
2. MELCHERS Cathérine
3. PALERMO Giuseppe

SCIC

1. PAUL, Daniel

OPOCE

- | | |
|----------------------|-----------------------|
| 1. BARTOCCI, Dorian | 7. ZILLI, Romain |
| 2. FUENTES, José | 8. NEIS, Marlène |
| 3. RUPIL, Alessandro | 9. GIACOMETTI, Marco |
| 4. PEPPOLONI, Paolo | 10. DE FAZIO, Assunto |
| 5. BORN, Jean-Marc | 11. BORI, Jean-Claude |
| 6. CLODIC, Alain | 12. MARIETTE, Jean |